مؤقت

مجلس الأمن



السنة الحادية والسبعون

الجلسة ٧٧٩٠

الخميس، ١٣ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٦، الساعة ١١/٠٠.

نيويورك

الرئيس	السيد إيليتشوف	(الاتحاد الروسي)
الأعضاء:	إسبانيا	السيد غونثاليث دي ليناريس بالو
أنغولا	السيد لوكاس
أوروغواي	السيد بيرموديث
أوكرانيا	السيد فيتريينكو
السنغال	السيد سيك
الصين	السيد شين بو
فرنسا	السيد لاميك
جمهورية فنزويلا البوليفارية	السيد مينديث غراتيرول
ماليزيا	السيدة أدنين
مصر	السيد مصطفى
المملكة المتحدة لبريطانيا لعظمى وأيرلندا الشمالية	السيد ويلسن
نيوزيلندا	السيد تولا
الولايات المتحدة الأمريكية	السيدة سيزن
اليابان	السيد ييشو

جدول الأعمال

المسألة المتعلقة بمايتي

تقرير الأمين العام عن بعثة الأمم المتحدة لتحقيق الاستقرار في هايتي (S/2016/753)

يتضمن هذا المحضر نص الخطب والبيانات الملقاة بالعربية وترجمة الخطب والبيانات الملقاة باللغات الأخرى. وسيطبع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تُقدم التوصيات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim Reporting Service, Room U-0506, (verbatimrecords@un.org). وسيعاد إصدار المحاضر المصوّبة إلكترونياً في نظام الوثائق الرسمية للأمم المتحدة (<http://documents.un.org>).



وثيقة ميسرة

الرجاء إعادة التدوير



1632161 (A)



افتتحت الجلسة الساعة ١١/٢٠.

معروض على أعضاء المجلس الوثيقة S/2016/862، التي تتضمن نص مشروع قرار قدمته الأرجنتين، أنغولا، أوروغواي، أوكرانيا، البرازيل، بيرو، شيلي، غواتيمالا، فرنسا، جمهورية فنزويلا البوليفارية، كندا، كولومبيا، ماليزيا، نيوزيلندا، الولايات المتحدة الأمريكية واليابان.

وأود أن أوجه انتباه أعضاء المجلس إلى الوثيقة S/2016/753، التي تتضمن تقرير الأمين العام عن بعثة الأمم المتحدة لتحقيق الاستقرار في هاييتي.

المجلس مستعد للشروع في التصويت على مشروع القرار المعروض عليه. أ طرح مشروع القرار للتصويت عليه الآن. أُجري التصويت برفع الأيدي.

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، إسبانيا، أنغولا، أوروغواي، أوكرانيا، السنغال، الصين، فرنسا، جمهورية فنزويلا البوليفارية، ماليزيا، مصر، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، نيوزيلندا والولايات المتحدة الأمريكية واليابان.

الرئيس (تكلم بالروسية): نال مشروع القرار ١٥ صوتاً مؤيداً. اعتمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه القرار ٢٣١٣ (٢٠١٦).

رُفِعَت الجلسة الساعة ١١/٢٥.

الإعراب عن التعازي والوقوف دقيقة صمت حداداً على صاحب الجلالة الملك بومبيول أدليادج ملك مملكة تايلند

الرئيس (تكلم بالروسية): باسم أعضاء مجلس الأمن، أعرب عن خالص تعازينا للأسرة المالكة في مملكة تايلند ولحكومتها وشعبها في وفاة جلالته الملك بومبيول أدليادج.

أرجو من أعضاء مجلس الأمن الوقوف والتزام الصمت دقيقة إحياء لذكرى صاحب الجلالة.

التزم أعضاء مجلس الأمن الصمت دقيقة حداداً.

إقرار جدول الأعمال

أقرَّ جدول الأعمال.

المسألة المتعلقة بهاييتي

تقرير الأمين العام عن بعثة الأمم المتحدة لتحقيق الاستقرار في هاييتي (S/2016/753)

الرئيس (تكلم بالروسية): وفقاً للمادة ٣٧ من النظام الداخلي المؤقت للمجلس، أدعو ممثلي الأرجنتين، البرازيل، بيرو، شيلي، غواتيمالا، كندا وكولومبيا للمشاركة في هذه الجلسة.

يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج في جدول أعماله.